



VITONE srl - Fraz. Gallenca n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy  
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) - Fax +39 0124.617781  
 Cap. Soc. € 624.000 i.v. - C.F. / Part. IVA 00530230010  
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010  
 Web site: www.vittonesrl.com e-mail: info@vittonesrl.com



**DOCUMENTO DI TRASPORTO**  
 Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

162865

Tipo Documento <b>Bolla</b>	Numero 2100075	Data 21/01/21	Foglio 1
Cliente <b>MAGNA PT SPA</b> VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			
Merce da Consegnare A: VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			

910 01704

Trasporto a Mezzo SCHWEITZER	Porto	Causale Trasporto Vendita
---------------------------------	-------	------------------------------

Agente	Codice Cliente 4010000163	Codice Fiscale 04886850728	Partita IVA IT 04886850728
--------	------------------------------	-------------------------------	-------------------------------

Riga	Descrizione	U.M.	Quantità
006	Vs. Rifer. Ordine del Num. 5500041319 080.91 ZAHNKRANZ Vs Cod.: 2511108091 Lotto: 275836-U 400 HESON N°pezzi X cassone 175,000  Nuova Colata U 180285743 5810P 4768	NR	2450,000  14,000

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2450  
 Quantità effettiva:  
 Tipo Imballaggio:  
 Quantità Imballi: 16  
 Conformità alle schede d'imballo:  SI  NO  
 Data controllo: 26/01/21  
 Firma

*[Handwritten Signature]*

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

20 GEN 2021

"ricevuto con riserva di  
 verifiche e quantita"  
 Aspetto Esterno del Beni  
 VERIFICAZIONE TAMIERA

Totale Coili 14	Peso Netto 12618,0000 KG	Peso Lordo 13598,0000 KG	Volume MC
--------------------	-----------------------------	-----------------------------	--------------

Trasportatore  
 SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D

G.T.S

Targa FH 80824	<input type="checkbox"/> Destinataro <input checked="" type="checkbox"/> Vettore	Data/Ora Inizio Trasporto 21/01/21 10:33	Firma Conducente <i>[Handwritten Signature]</i>	Firma Destinataro
-------------------	--	---	--	-------------------

ISTRUZIONI DEL COMMITTENTE PER IL RISPETTO DEL C.D.S.  
 Il vettore è obbligato ad effettuare il presente trasporto nel rispetto della normativa vigente sulla sicurezza  
 riferimento all'articolo 142 (limiti di velocità) all'articolo 144 (durata della guida degli autoveicoli adibiti  
 di persone o cose) ed agli articoli 143, 144 e 147 (carico del veicolo) del Codice della strada.

U.T.I. NR <b>MUCU 145008.6</b>		Sigillo Nr. / Seal Nr. Plomb Nr. <b>0904980</b>		<b>*1322176*</b>		1.322.176	
1) Mittente (Cognome, Nome, Stato) Sender (Name, Address, Country) Expéditeur (Nom, Adresse, Pays) <b>SCHWEITZER SPEDITION GMBH &amp; CO CARL-BENZ-STRASSE,23 * LUDWIGSBURG GERMANIA</b>				LETTERA DI VETTURA (INTERNAZIONALE) (INTERNATIONAL CONSIGNMENT) <b>CMR</b> NR. <b>2021-4448</b> Questo trasporto, se internazionale, è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). This carriage, if international, is notwithstanding any clause to the contrary, subject to the convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR). Ce transport, si est internationale, est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport			
2) Destinataro (Cognome, Nome, Stato) Consignee (Name, Address, Country) Destinataire (Nom, Adresse, Pays) <b>GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO</b>				14) <i>Transportatore / Carrier / Transporteur</i> <b>G.T.S. - General Transport Service S.p.A.</b> 70132 BARI - ITALY, Via Sasha Muciaccia, 15 - N. iscriz. albo BA/7458981/E <i>Firma/Signature</i> 			
3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato) Place of delivery of the goods (Place, Country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (Lieu, Pays) <b>MODUGNO</b>				15) <i>Transportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif</i> <b>SPIZ TRASPORTI SRL</b> VIA CUSAGO 275 Milano Tel. Albo/Licens. Contratto 2020			
4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data) Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (Lieu, Pays, Date) <b>Vittone Fraz. Gallenca, 1 Valperga</b>				Istruzioni di carico / Loading Instructions / Instruction de chargement <b>Richiesta cassa : Box - &amp;nbsp; - - CARICARE TAX ENTRO LE 15.00-- aiuto al carico se necessario con TRANSPALLET</b>			
5) Documenti allegati Documents attached <input type="checkbox"/> Packing List <input type="checkbox"/> Loading list <input type="checkbox"/> Other _____				Orario: 08:00:00 - 13:00:00 <i>Da/From/Depuis</i> <i>A/To/A</i> Valperga - IT SEGRATE			
6) Denominazione corrente della merce Nature of the goods Nature de la marchandise Codice N° Descrizione 84870000 Parti di macchine				Numero dei colli Number of packages Nombre des colis		Imballaggio Method of packing Mode d'emballage	
				Contrassegni e numeri Marks and nos Marques et numéros		7) Peso lordo effettivo KG Gross Weight KG Poids Brut KG	
				Peso lordo indic. 24.000		8) Volume m³ Volume m³ Cubage m³	
9) Istruzioni del mittente Sender's Instruction Instruction de l'expéditeur				Riferimento Cliente Customer Ref. <b>Vittone CW 03/4</b>			
10) Riserve ed osservazioni del trasportatore Carrier's reservations and observations Reserves, et observations du transporteur				17) <input type="checkbox"/> Pedane a rendere Pallets to return Nr. <input type="checkbox"/> Pedane rese Pallets returned Nr.			
11) Istruzioni pagamento delnolo / Instruction as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchisement <input type="checkbox"/> Assegnato/Paid/Non				13) Compilato a Established In <b>Bari (IT)</b>			
12) Timbro e firma del mittente/caricatore Signature and stamp of the sender/loader Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur				14) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier <b>SPIZ TRASPORTI SRL SPIZ OK VIA CUSAGO 275 20090 Milano</b>			
15) Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice				16) Targa Rimorchio Trailer number plate Tractor number plate			
17) Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice				18) Targa Rimorchio Trailer number plate Tractor number plate			
19) Presenza autista al momento del caricamento Driver present at loading/unloading Présence du chauffeur pendant au chargement/déchargement <input checked="" type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes				20) Rimborso / Cash on delivery / Reimbursement <b>WAGELS</b> 26 GEN 2021 Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità Goods received Merchandise recues			
21) Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice				22) Targa Rimorchio Trailer number plate Tractor number plate			
23) Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice				24) Targa Rimorchio Trailer number plate Tractor number plate			
25) Timbro e firma del destinatario Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire				26) Timbro e firma del destinatario Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire			